

Courses' Descriptions

Department of Foreign Languages, Translation & Interpreting



COURSE DESCRIPTION

1. GENERAL

SCHOOL	HUMANITIES		
DEPARTMENT	FOREIGN LANGUAGES, TRANSLATION AND INTERPRETING		
LEVEL	Undergraduate		
COURSE CODE	SC-7319	SEMESTER	7 th
COURSE TITLE	Consecutive and Simultaneous Interpreting Greek – English		
INDEPENDENT TEACHING ACTIVITIES		WEEKLY TEACHING HOURS	ECTS
Lectures, Lab Lectures		3	11
COURSE CATEGORY	Specialization		
COURSE TYPE	Compulsory		
PREREQUISITES	-		
LANGUAGE OF TEACHING AND EXAMINATIONS	English / Greek		
THE COURSE IS OFFERED TO ERASMUS STUDENTS			
URL	https://dflti.ionio.gr/en/undergraduate-studies/courses/sc-7319/		
ECLASS			

2. TEACHING RESULTS

Teaching Results

Upon successful completion of the course, the students will be able to:

- Know the techniques of consecutive and simultaneous interpreting in depth
- Know the limitations of the interpreters in each interpreting type
- Practice strategies for the improvement of their interpreting process
- Have developed a personal note-taking technique
- Know various interpreting environments
- Practice their voice and breathing for successful interpreting
- Study professional interpreters and recognize techniques and strategies 514
- Prepare for interpreting by taking certain steps

Give and receive feedback for their interpreting

General Skills

• Work in international environment

3. CONTENT

4. TEACHING AND LEARNING METHODS - EVALUATION

4. TEACHING AND LEARNING METHODS - EVALUATION			
Face to face			
Use of ICT in teaching			
Activity Lectures Lab Lectures Literature Study and Analysis Practice and Preparation Course Total (ECTS: 11)	Semester Workload 26 13 83 153 275		
	Face to face Use of ICT in teaching Activity Lectures Lab Lectures Literature Study and Analysis Practice and Preparation		

dflti.ionio.gr 1/



Courses' Descriptions

Department of Foreign Languages, Translation & Interpreting



EVALUATION OF STUDENTS

Students are asked to interpret a 8-10 minute speech by implementing the note-taking process.

5. BIBLIOGRAPHY

Conference Interpreting Explained

(Roderick Jones) - 2002 - ST. Jerome Publishing

Pédagogie Raisonnée de l'Interprétation

(Danica Seleskovitch; Marianne Lederer) – 2002 - Didier Erudition

Be(com)ing a Conference Interpreter

(Veerle Duflou) - 2016 - John Benjamins Publishing Company

Conference Interpreting - A Complete Course and

Conference Interpreting - A Trainer's Guide

(Robin Setton; Andrew Dawrant) - 2016 - John Benjamins Publishing Company

dflti.ionio.gr 2/2